

## 加柏阿卡儿回忆西藏

### 《西藏口述历史计划》记录

2012年5月17日，印度比尔

我叫加柏阿卡儿。我家世代都是康区(今西藏东部一带)的牧民。我们饲养牲口，例如牦牛和绵羊。我们有时也会养马。

#### 西藏的游牧生活

我们拥有数千只绵羊和400-500只牦牛。我们为雌性牦牛挤奶，以制造牛油和奶酪。早上，我们把牲口赶上山，去有良草和清水的地方。冬天，我们带牠们下山，为牠们搭建舒适的睡眠空间。我们所有粮食和衣服都出自动物身上。

如果有牲口生病了，西藏医生会医治牠们。或者，我们恭请喇嘛诵经或赠送作福的药物予动物，这些药物很有效。如果有牲口被割伤了，让萨满教巫师为牠诵经，伤势便会好转。巫师只要在伤口吹一吹，便有消肿愈合之效。康区有拥有这种法力的巫师。动物间有疾病由有害物种传播，只要诵经便可将有害的东西阻挡。巫师同时会帮助人类。

当我们和牲口在外面时，我们没有时间坐下休息，但是我们会诵经。有时候，如果我们为放牧感到高兴，我们会唱一首歌。看到四周长满花朵，也有美丽的牧场为牲口提供优质的粮草，助牠们健康成长，我们感到非常高兴。在无雪无雨的日子，植物刚萌芽时，我们进行比赛。两三个牧人聚在一起会一同比试和唱歌。我们有比赛测试自身力量和速度。我们还会掷石子，或是用石头耍乐。

那时候生活很好，我过得十分快乐。我们衣食方面没有问题，因为我们替牲口挤奶，以供自用和制作奶酪，同时吃牛油。我们还从动物身上取得羊毛和毛发。牠们的肉也是我们的食粮。

我的父母信奉佛法。我们手持念珠，转动转经筒。可是，除了邀请僧侣到家里诵经和举行一年一度的宗教仪式，其余时间我们不需这样虔诚。我还是小孩子的时候已经学习经文，我对之非常熟悉。我家不抗拒其他宗教派别，我们从不歧视。我们信奉所有喇嘛。不管哪个喇嘛到访，我们都奉献我们拥有的东西。

#### 中国人要求劳动以及没收牲口

中国共产党的出现，令生活开始改变。他们控制所有东西。当时中国人说：「为我们工作，修筑道路，为期15年。我们会有电力和食水供应。你们马上辞去现有工作，来为我们干活。」然后我为中国人修建道路了一个月。那时，中国人待我们不薄，没有殴打我们。可是，搬运泥石的工作令人很疲倦，而且我们不许随意走动，我们必须专注工作。每人获派一个铲子，用来挖走牧草。我们只有

微薄薪金。为中国人干活时，我们要吃自备的食物，因为我们薪金不足以用来买食物和衣服。

中国人对我说：「将你们拥有的财产送给共产党。我们将来会优待你们，为未来考虑一下吧。」我们的财产便是我们的牲口。中国人设立合作社，就是想我们捐赠自己财产到这儿，但是大部分人都拒绝，他们说：「我们会保留我们的牲口，继续我们的工作。」

于是，中国人在卓古多举行了一场大型的会议。当所有领袖到齐后，中国人说：「今天，你们必须向百姓下达指令，要他们放弃他们的财产。如果无人跟从，你们不许回家。」牧民要放弃牲口，农民要放弃农田，领袖们都说：「我们不能指令人民捐赠财产予共产党。」所以中国人拘捕和囚禁他们。

后来，老百姓要求中国人将领袖们释放。可惜，他们没有这样做，还跟我们说：「你们希望活在一个充满暴力，还是和平安稳的社会？你们应该思量一下。如果你们选择和平安稳的社会，把财富交给政府，成为共产党党员。那你们可以过和平的生活。但如果你们选择暴力，我们会发动攻击，令社会充满暴力，准备迎接这一切吧！」我们回应道：「我们不会将财富送给政府。不管你们攻击或是杀死我们，我们都不会服从这指令。」

### **牧民被袭和被杀**

于是，中国人发动了袭击。在卫阳喇嘛寺住了 500 名僧侣。600 名中国军人在这里发动持续约两星期的袭击。僧侣没有枪枝，但寺庙挂着许多剑。他们唯有以剑还击，我亲眼看到有 10 至 15 名僧侣在跟中国军队交锋前已经被枪杀。我有五个当僧侣的叔叔，我和父亲到寺庙加入抵抗中国军队的行列。中国军向寺庙发炮和开机关枪，把寺庙彻底摧毁。我父亲和叔叔们在同一房间被炮击打死。500 名僧侣中，只有 9 人生还，中国人最后把他们杀光。

我母亲和妻儿全被俘虏并带走。中国人不是真的俘虏他们，但他们跟动物被放在一起，然后被运走。我跟其中一个兄弟，还有两至三人从我的村落逃到拉萨，沿途我们遇到许多逃离的人，幸好有牧民赠送小量食物。那时中国军队尚未攻打拉萨。当我们到达拉萨，四处都驻满中国士兵，百姓害怕说出康区发生的事。拉萨人说：「我们最好避谈这事，因为四周都是中国人。不幸的事终于发生了，这是场灾难。」那时，达赖喇嘛尊者仍住在他的宫殿。

### **逃出中国军队魔掌**

在藏历正月，中国攻打拉萨，攻打那曲，攻打西藏所有地方。拉萨在这时候被攻占。大批中国军人进驻拉萨，并四处破坏，达赖喇嘛尊者被迫逃跑。中国人一早计划好，派遣数以万计的士兵包围拉萨。起初，中国人表现友善，予人温和的感觉。但最后，他们其实想夺取所有东西。拉萨人对此沉着应对，因为领袖们六神无主。达赖喇嘛尊者毕竟只是喇嘛，除了宗教事宜，其他事他一概不干预。

我们再次逃难，后来又遇上中国人，他们左攻这边，右打那边，害我们四处找地方避难。我们没有粮食，没有财产，就连打仗的弹药也没有，在之前对战中，弹药已被用尽。每个人只有 10 至 20 颗子弹，根本不足以抵抗。我们只能杀死野生动物充饥，找方法逃离中国人的魔掌。想要生存，只有这办法。

我逃往藏北高原，但中国军队阻挡了去路，所以我们没有粮食。没法子吃东西，我们不断到河边喝水。我们每天长途跋涉，在晚上没有时间松开腰带和鞋带。因为我整整 18 天没有松开带子，我的腰带和足踝被虱子侵扰。我们很难入睡，因为有些同伴的眼睛凸出，他们看不见东西，还会跌倒，我们一直经历苦难。

我日以继夜，头也不回的继续逃离，直至我到达位于印度边境的拉达克军营。那里的持枪士兵乘船渡过印度河，部分人下船，涉水而行，并用枪指着我们。或许他们以为我们是中国人。我们很害怕，我们担心拉达克的士兵也是中国人。其中一名士兵会说藏语，他问：「你们是怎样来这里的？为甚么来到这儿？」我们这样回答：「中国人让我们受尽苦难。我们的喇嘛一达赖喇嘛已经逃到印度。我们要追随他，所以我们逃到这儿。」他们接着给我们米饭、小麦、面包和茶。他们收留了我们约一星期，然后他们说我们必须离开，并带我们过河。最后，我们终于保了命。

### 对于自焚的想法

自焚的人通常因为西藏问题而有此举动。他们一定感觉用任何方式抵抗或挑战中国政府都是徒然的。为了西藏，活在压迫之下的他们选择自焚来牺牲自己。我认为，全世界该关注中国人在西藏所做的事，了解所谓何事。这是有益的事，可惜中国共产党非常强大，也非常富有，他们说谎，蒙骗其他国家。中国人经常说：「我们是在做好的事情。」但事实上，他们对百姓加以痛苦和灾难，逼迫部分人牺牲自己性命。